

Arrest van het Gerecht voor ambtenarenzaken (Eerste kamer) van 18 mei 2015 — Pohjanmäki/Raad(Zaak F-44/14) ⁽¹⁾

(Openbare dienst — Ambtenaren — Bevordering — Vergelijking van verdiensten — Respectieve rol van het TABG en RCB — Ontbreken van beoordelingsrapporten — Geen raadpleging van de beoordelingsrapporten door de leden van de RCB — Verenigbaarheid van de functie van rapporteur bij de RCB en voormalig beoordelaar — Kennelijk onjuiste beoordeling — Diensttijd in de rang — Niveau van gedragen verantwoordelijkheden — Zorgplicht)

(2015/C 213/71)

Procestaal: Frans

Partijen

Verzoekende partij: Jaana Pohjanmäki (Brussel, België) (vertegenwoordiger: M. Velardo, advocaat)

Verwerende partij: Raad van de Europese Unie (vertegenwoordigers: M. Bauer, E. Rebasti en M. Veiga, gemachtigden)

Voorwerp

Verzoek om nietigverklaring van het besluit van de Raad om verzoekster niet naar de rang AD13 te bevorderen en om toekenning van een vergoeding voor de immateriële schade die zij zou hebben geleden

Dictum

- 1) Het beroep wordt verworpen.
- 2) Pohjanmäki zal de helft van haar eigen kosten dragen.
- 3) De Raad van de Europese Unie zal zijn eigen kosten dragen en wordt verwezen in de helft van de kosten van Pohjanmäki.

⁽¹⁾ PB C 212 van 7.7.2014, blz. 46.

Arrest van het Gerecht voor ambtenarenzaken (Eerste kamer) van 19 mei 2015 — Brune/Commissie(Zaak F-59/14) ⁽¹⁾

(Openbare dienst — Algemeen vergelijkend onderzoek EPSO/AD/26/05 — Niet-plaatsing op de reservelijst — Nietigverklaring door het Gerecht — Artikel 266 VWEU — Organisatie van een nieuw mondeling examen — Weigering van de kandidaat om daaraan deel te nemen — Nieuw besluit om de kandidaat niet op de reservelijst te plaatsen — Beroep tot nietigverklaring — Verwerping — Bevestiging in hogere voorziening van het arrest van het Gerecht — Later verzoek om schadevergoeding — Eerbiediging van de redelijke termijn)

(2015/C 213/72)

Procestaal: Duits

Partijen

Verzoekende partij: Markus Brune (Bonn, Duitsland) (vertegenwoordiger: H. Mannes, advocaat)

Verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: J. Currall en G. Gattinara, gemachtigen, B. Wägenbaur, advocaat)

Voorwerp

Verzoek om vergoeding van de schade die zou zijn geleden als gevolg van het verlies van een kans om te worden aangeworven in een ambt bij de EU, gebaseerd op het arrest in zaak F-5/08

Dictum

- 1) *De Europese Commissie wordt veroordeeld tot betaling aan Brune, voor zijn immateriële schade tussen 6 maart 2007 en 4 februari 2011, van het bedrag van 4 000 EUR, vermeerderd met vertragingsrente vanaf 17 april 2013 tegen de rentevoet die de Europese Centrale Bank voor de betrokken periode voor de basisherfinancieringstransacties heeft vastgesteld, vermeerderd met twee punten.*
- 2) *Het beroep wordt verworpen voor het overige.*
- 3) *De Europese Commissie draagt haar eigen kosten en wordt verwezen in de helft van de kosten van Brune.*
- 4) *Brune draagt de helft van zijn eigen kosten.*

⁽¹⁾ PB C 431 van 1.12.2014, blz. 48.

Beroep ingesteld op 16 april 2015 — ZZ/Commissie

(Zaak F-55/15)

(2015/C 213/73)

Procestaal: Frans

Partijen

Verzoekende partij: ZZ (vertegenwoordigers: L. Levi en A. Tymen, advocaten)

Verwerende partij: Europese Commissie

Voorwerp en beschrijving van het geding

Nietigverklaring van het besluit van de Commissie, primair voor zover verzoeker daarbij de ontheemdingstoelage wordt ontnomen en de toelage voor verblijf in het buitenland wordt toegekend en, subsidiair, voor zover daarbij de terugbetaling wordt gelast van de ten onrechte betaalde bedragen, alsmede vergoeding van de materiële en immateriële schade die hij zou hebben geleden

Conclusies van de verzoekende partij

- primair, nietigverklaring van het besluit van 18 juli 2014 voor zover verzoeker daarbij met terugwerkende kracht vanaf 1 juli 2009 de ontheemdingstoelage wordt ontnomen en de toelage voor verblijf in het buitenland wordt toegekend;
- subsidiair, nietigverklaring van het besluit van 18 juli 2014 voor zover daarbij de terugbetaling van de ten onrechte betaalde bedragen wordt gelast;
- nietigverklaring van het besluit van 7 januari 2015 tot afwijzing van verzoekers klacht van 12 september 2014, indien nodig en in elk geval meer subsidiair, voor zover daarbij wordt geweigerd om de maandelijkse inhoudingen krachtens artikel 85 van het Statuut te verminderen;